



# カンパレ! 銭湯

## 日本の「銭湯文化」を外国客に紹介

石井敏子さん(行燈旅館)に聞く



www.andon.co.jp

私にとって銭湯は格好の遊び場でした。8歳の時、銭湯へ通っていきながら東京オリンピックが開催されて親戚はテレビばかり見ていて何故か銭湯はテレビ中継の間は方々で、一日中弟と一緒に遊んでいた記憶があります。広い洗場、湯場で体に行けんをすりつけて番台の人の目を盗んですべったり、浴槽で滑ったり遊び放題でした。今にして思えば銭湯が最盛期の時代でした。日本がオリンピックを日本がオリピン

「和」にこだわって屋号も「あんどん」にしたのですが、これは「有り難い」という意味です。外国人に日本の文化を体験してもらいたいという思いから「ホテル」ではなく「旅館」として営業しています。現在では

道筋をつけてあげればよいと思っています。個人的な考えですが、銭湯を経営する方々はただ待っているだけではだめで、日本文化の魅力を伝える必要があります。日本文化の魅力を伝えるために、近所の「日の出湯」さんからお客を誘って「銭湯」を体験してもらっています。近所の「日の出湯」さんからお客を誘って「銭湯」を体験してもらっています。近所の「日の出湯」さんからお客を誘って「銭湯」を体験してもらっています。

「お湯の富士マイスター認定証を授与」  
東京都組合の江戸川支店「ふらり」湯らりスタッフが、湯らり認定証を授与された。江戸川支店の竹内支部長は、マイスター認定は第1回目ですが、スタンプリは区の助成をいただき、認定証を授与された。

# セントウ紀行

## 埼玉県所沢市「弘法の湯」

西武池袋線の西所沢駅から歩いて10分足らずのところに「弘法の湯」があった。  
午前3時からの開店の準備をしていた関口さん夫婦に、中、早速、浴室を案内していただいた。  
男湯には富士山(白富士)の湯には石川県の見附湯(通称・車籠島の湯)の湯が、女湯にはペンギン絵師の中島盛夫さんに平成22年に描いてもらったもの、という。



昭和18年生まれで今年70歳になったご主人は北海道の礼文島出身の奥さんと結婚し、現在まで夫婦二人三脚で切り盛りしている。「燃料は創業してから新100%、水は井戸水を使用しています。水曜日以外は休店ですが、現在でも夫婦そろって燃料集めをしている時もあります」と明るく話してくる。

「和」にこだわって屋号も「あんどん」にしたのですが、これは「有り難い」という意味です。外国人に日本の文化を体験してもらいたいという思いから「ホテル」ではなく「旅館」として営業しています。現在では

## 燃料は100%新にこだわる

清潔に絶対の自信  
もともと「燃料と水にお金をかけた銭湯は、お湯の質も良い」と話してくる。

「弘法の湯」の自慢は「まず第一に自信を持って提供している清潔さです。毎日夫婦そろって徹底的に清掃をして

「弘法の湯」の自慢は「まず第一に自信を持って提供している清潔さです。毎日夫婦そろって徹底的に清掃をして

「弘法の湯」の自慢は「まず第一に自信を持って提供している清潔さです。毎日夫婦そろって徹底的に清掃をして

## 旬菜便り

### さやえんどうスナップえんどう

エンドウの原産地は、中央アジア・中東のあたりとされています。穀物として野菜として、世界中で広く一般的に食べられている重要な食べ物のひとつです。  
日本には10世紀の書物「和名正名抄」に「豆」として記載されています。江戸時代には「豆」が「大豆」として記載されています。江戸時代には「豆」が「大豆」として記載されています。

「お湯の富士マイスター認定証を授与」  
東京都組合の江戸川支店「ふらり」湯らりスタッフが、湯らり認定証を授与された。江戸川支店の竹内支部長は、マイスター認定は第1回目ですが、スタンプリは区の助成をいただき、認定証を授与された。

豊富なノウハウ、快適な「ゆ」で信頼に応えます。

鶴亀温水器工業株式会社

ISO9001を取得

●本社：〒577-0067 大阪府東大阪市高井田西3丁目2-21 Tel. 06-6788-5301  
E-mail: info@tsuru-kame.co.jp  
●東京本社：〒114-0013 東京都北区東田1-12-1 稲垣ハイ303 Tel. 03-3894-0580  
●東京工場：〒335-0001 埼玉県蕨市北町5-5-9 Tel. 0484-44-8320

あなたの銭湯は大丈夫ですか？

# 浴場組合総合補償制度

浴場施設内の不備で...  
お客さんがケガをした等  
お客さんがケガをした等  
お客さんがケガをした等

※ レジオネラ感染症による事故にも対応しています！

(お問合せ先)  
財団法人 全国中小企業共済財団 (取扱代理店)  
〒102-0093 東京都千代田区平河町1-4-12 TEL03-3264-1511  
平河商事 株式会社 (取扱代理店) TEL03-3264-6493

(引受保険会社)  
共栄火災海上保険株式会社  
浴場組合事故受付デスク  
フリーダイヤル おふろ は至急!  
0120-026-849

「テルマエ・ロマエ」が再び実写映画化

テルマエ・ロマエは、古代ローマを現代日本をタイムスリップで表現した、質になってしまった。00万円のヒットを記録した。原作はヤマザキマリさんのコミック。

3月8日に開催された「第36回日本アカミー賞」では、ルジウスを演じた阿部寛さんが最優秀主演男優賞を受賞した。

お湯の富士マイスター認定証を授与

東京都組合の江戸川支店「ふらり」湯らりスタッフが、湯らり認定証を授与された。江戸川支店の竹内支部長は、マイスター認定は第1回目ですが、スタンプリは区の助成をいただき、認定証を授与された。

# 銭湯検定公式テキスト

## その5 銭湯のルーツをたどる銭湯前史

### 施浴の有料化

銭湯時代には、建久3年(1812)、源頼朝(1147~1199)が後白河法皇の追福として、1日1000人の1000日施浴(のべ1万人)を鎌倉山内の浴室で行ったことが知られてい

また、鎌倉幕府は、嘉禄元年(1225)に亡くなった頼朝の正室、北条政子の供養として、鎌倉の南新法華堂に施浴のための温泉を建て、長期にわたる施浴を行いま



茶の湯を沸かす風戸

熱気浴を指し、今では「サウナ」のような浴室に入り、蒸気・熱気・体への熱を浮かすのが特徴で、その後、別室で水か湯で洗い流すという方法で

町中に銭湯が登場したのは平安末期から鎌倉時代に入り、蒸気・熱気・体への熱を浮かすのが特徴で、その後、別室で水か湯で洗い流すという方法で



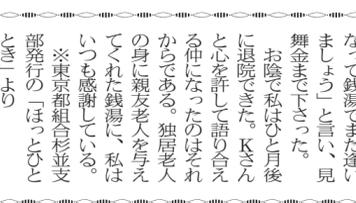
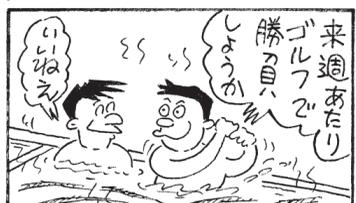
# 広場

## 銭湯エッセイ

### はっとひととき

五十年前のこと  
杉並区 50代男性  
岩風呂にゆつりと身を沈め、手足を伸ばす。あゝ、極楽、極楽。

ひのきの香りを楽しみなが、仕事の疲れを癒す。まさに至福の時である。岩風呂から上りの隣湯湯場陽のジャクシーに移る。そして、テレビの画面面を見ながら、お風呂をゆつたりと楽しむ。これは、温泉地ではない我が家の近所の銭湯でのごとくである。近



「風呂」という言葉の由来については、江戶時代の国語辞書『倭訓栞』では、茶の湯を沸かすために用いた火である「風呂」から転じたとして、岩屋の上には茶釜を置いて湯を沸かすので、風呂の造りに似ているから、といふことによ

しかし、民俗学者の柳田國男(1875~1949)によれば、

「風呂」という言葉の由来については、江戶時代の国語辞書『倭訓栞』では、茶の湯を沸かすために用いた火である「風呂」から転じたとして、岩屋の上には茶釜を置いて湯を沸かすので、風呂の造りに似ているから、といふことによ

しかし、民俗学者の柳田國男(1875~1949)によれば、

配した母親を迎えに来たこと。近所の豆腐屋のおじさんが、夕方にテニシングと錠を鳴らしながら路地を行く。その後、いとも銭湯に来ていたこと。そして、子供が水をいれ過ぎて湯加減をぬる。そして、子供が水をいれ過ぎて湯加減をぬる。そして、子供が水をいれ過ぎて湯加減をぬる。

友の保証人になって、金銭的損害を受けた。妻は先に逝って、子供ももういない。住んでいるので、さみしい。閉居生活だった。ある日、友人と出かけた。その頃、友人と出かけた。その頃、友人と出かけた。その頃、友人と出かけた。

その年の秋、私は肝臓を悪くして入院した。妻は先に逝って、子供ももういない。住んでいるので、さみしい。閉居生活だった。ある日、友人と出かけた。その頃、友人と出かけた。その頃、友人と出かけた。

その年の秋、私は肝臓を悪くして入院した。妻は先に逝って、子供ももういない。住んでいるので、さみしい。閉居生活だった。ある日、友人と出かけた。その頃、友人と出かけた。その頃、友人と出かけた。

その年の秋、私は肝臓を悪くして入院した。妻は先に逝って、子供ももういない。住んでいるので、さみしい。閉居生活だった。ある日、友人と出かけた。その頃、友人と出かけた。その頃、友人と出かけた。

その年の秋、私は肝臓を悪くして入院した。妻は先に逝って、子供ももういない。住んでいるので、さみしい。閉居生活だった。ある日、友人と出かけた。その頃、友人と出かけた。その頃、友人と出かけた。

その年の秋、私は肝臓を悪くして入院した。妻は先に逝って、子供ももういない。住んでいるので、さみしい。閉居生活だった。ある日、友人と出かけた。その頃、友人と出かけた。その頃、友人と出かけた。

「湯浴」と「風呂」の違い  
入浴といえ、今では「湯浴」と「風呂」の違い。入浴といえ、今では「湯浴」と「風呂」の違い。入浴といえ、今では「湯浴」と「風呂」の違い。

「風呂」と「湯浴」の違い  
入浴といえ、今では「湯浴」と「風呂」の違い。入浴といえ、今では「湯浴」と「風呂」の違い。入浴といえ、今では「湯浴」と「風呂」の違い。

「風呂」と「湯浴」の違い  
入浴といえ、今では「湯浴」と「風呂」の違い。入浴といえ、今では「湯浴」と「風呂」の違い。入浴といえ、今では「湯浴」と「風呂」の違い。

「風呂」と「湯浴」の違い  
入浴といえ、今では「湯浴」と「風呂」の違い。入浴といえ、今では「湯浴」と「風呂」の違い。入浴といえ、今では「湯浴」と「風呂」の違い。

「風呂」と「湯浴」の違い  
入浴といえ、今では「湯浴」と「風呂」の違い。入浴といえ、今では「湯浴」と「風呂」の違い。入浴といえ、今では「湯浴」と「風呂」の違い。

「風呂」と「湯浴」の違い  
入浴といえ、今では「湯浴」と「風呂」の違い。入浴といえ、今では「湯浴」と「風呂」の違い。入浴といえ、今では「湯浴」と「風呂」の違い。

「風呂」と「湯浴」の違い  
入浴といえ、今では「湯浴」と「風呂」の違い。入浴といえ、今では「湯浴」と「風呂」の違い。入浴といえ、今では「湯浴」と「風呂」の違い。

天然ガスがひろく未来

エネルギー・フロンティア TOKYO GAS

天然ガスは、温暖化対策にも大きく貢献しています。

都市ガスは石油よりクリーンで環境を守ります。天然ガスは、石油や石炭に比べ燃焼中のCO2排出量が最も少ない化石燃料です。我が国は2005年4月に「京都議定書目標達成計画」を策定。この計画には天然ガスを利用したさまざまな温暖化対策が盛り込まれています。

東京ガス株式会社  
都市エネルギー事業部 法人営業第二部  
TEL.03-5400-7770 (浴場担当)

夏のおすすめ 期間限定 絶賛発売中

エクストラクール EXTRA COOL

ボディソープ リンスインシャンプー

ケールメントール x シトラスクールの香りで

爽快感が来た

各18L(パッケージボックス) ※1Lアブリケターあり

ヘルスキュア

各都道府県組合事務所・代表者				全国公衆浴場業生活衛生同業組合連合会	
都道府県	代表者名	事務所所在地	電話番号	ホームページURL	〒101-0102 TEL.03-5687-2635
北海道	小西 廣幸	札幌市中央区大通西16-2	011-611-9341	http://www.kita-no-sento.com/	http://1010.or.jp/zenyoku/
青森県	沢田 禮	青森市堤町2-6-9	017-735-3853		
岩手県	山屋 隆	盛岡市高松3-6-12山屋ビル	019-661-5822		
宮城県	木村 仁則	仙台市青葉区上杉5-1-12後藤コーポ109号	022-213-4911		
福島県	門馬 浩二	福島市笹木野字笹木野原4-140三浦内	024-591-4265		
栃木県	星 良行	小山市城山町2-5-21幸の湯内	0285-25-0356		
埼玉県	谷 弘幸	さいたま市浦和区高砂2-1-5	048-822-5400	http://www.d7.dion.ne.jp/~saiyoku/	
群馬県	吉岡 藤吉	桐生市本町1-4-35-の湯内	027-744-4704		
千葉県	田中 祐治	千葉市中央区長洲2-9-6	043-222-3858	http://www.enjoytokyo.jp/life/spot/100028845/	
東京都	関 稔幸	千代田区東神田1-10-2	03-5687-2641	http://www.1010.or.jp/	
神奈川県	高橋 清隆	横浜南区高根町2-10	045-231-3341	http://k-o-i.jp/	
山梨県	古屋 育男	甲府市住吉4-6-23ふじ温泉内	055-232-1081		
長野県	宮下 憲治	上田市常田3-14-3宮下温泉内	0268-22-5678	http://sinsyuu.iyudana.net/	
新潟県	熊谷 孝	新潟市中央区礎町通り1-17/1926	025-222-2923	http://www.niigata268.com/	
静岡県	小長井 正	静岡市葵区駒形通3-2-1桜湯内	054-252-8938		
愛知県	林 徳男	名古屋市中区千代田3-9-14	052-322-5735	http://www.16.ocn.ne.jp/~aiyoku	
岐阜県	中村 逸郎	岐阜市鍵屋西町1-75	058-252-1457		
三重県	田中 茂毅	津市大倉13-19アコギビル3F	059-228-4240	http://www.zd.ztv.ne.jp/sentou-mie/index.html	
石川県	松永日出男	金沢市大手町2-22	076-221-2372	http://www.6.ocn.ne.jp/~ii1010/	
富山県	見浦丈太郎	富山市東町3-2-17	076-421-3968	http://www.furoya.or.jp/	
福井県	佐藤 充美	福井市光陽4-2-26	0776-22-2761	http://www.1010fukui.jp	
滋賀県	津田 清一	大津市打出浜13-22滋賀県衛生会館内	077-524-8554	http://www.shigalife.or.jp/yokuyou.html	
京都府	小中 晃司	京都市中京区西ノ京職司町63	075-801-1301	http://www.kyoto1010.or.jp/	
大阪府	浦田 充	大阪市天王寺区生玉町9-3	06-672-3112	http://www.osaka268.com/	
兵庫県	月山 昇典	神戸市中央区下山手通7-1-21	078-341-2475	http://www.11.ocn.ne.jp/~hyogo268	
奈良県	山崎 美隆	奈良市三条大宮町1-12奈良県衛生会館内	0742-35-5026		
和歌山県	榎谷 久雄	和歌山市本町6-50本町温泉ビル2F	073-428-3373		
岡山県	山本 隆博	岡山市北区表町3-18-52民生会館内	086-232-0976	http://www.optic.or.jp/SENTOO-KAYAMA/	
広島県	沖本 範文	広島市中区河原町1-26広島県環境ビル5F	082-293-7848	http://www.1010hiroshima.com/	
山口県	吉本 太一	下関市大坪本町24-10	0832-23-3739	http://www.3.ocn.ne.jp/~yamayoku/	
鳥取県	松本 正嗣	鳥取市末広温泉街401日乃丸温泉内	0857-29-0955	http://tottori1010.web.fc2.com/	
香川県	山本 和雄	高松市塩上町2-5-22	087-835-9123		
愛媛県	井村 勝利	今治市鯉池町2-1-7鯉池温泉内	0898-22-4819		
徳島県	新田 靖	徳島市東大工町2-29川原ビル2F	088-653-0755		
福岡県	吉岡 利明	福岡市中央区西中洲11街区13号	092-761-3612		
長崎県	松井 末寿	長崎市寄町2-27山頭温泉内	095-826-7045		
大分県	宮崎 奉治	大分市新川町1-7-37河原内	097-532-9745		
熊本県	坂崎準之助	熊本市中央区世安町448	096-364-6682		
宮崎県	長友 節夫	宮崎市大橋1丁目64-1ヘルストップゆうゆう内	0985-23-6252		
鹿児島県	田中 秀文	鹿児島市易居町3-28ヘルスプラザビル4F	099-225-2683	http://www.kagosima-onsen1010.net/	

ヘルスキュア

ヘルスビューティー

名古屋オフィス: 愛知県名古屋市中区星崎1-240-1  
東京オフィス: TEL.052-618-7558  
東 京 オフィス: 東京都港区高輪3-4-1  
高輪南ビル303 東京 オフィス: TEL.03-6277-4938

お問い合わせは 名古屋オフィス: TEL.052-618-7558  
東 京 オフィス: TEL.03-6277-4938

ご注文は 代理店まで

